

Supplier Pre-qualification Form

نموذج تأهيل مسبق للموردين



Libya Africa Investment Portfolio (LAIP) announces its desire to open the door for pre-qualification of suppliers in various fields to participate in the offers and tenders put forward by LAIP for the purpose of registering them in the Qualified suppliers list:

تعلن محافظة ليبيا أفريقيا للإستثمار عن رغبتها في فتح الباب للتأهيل المسبق للموردين في مختلف المجالات للمشاركة في العروض و العطاءات التي تطرحها المحافظة لغرض قيدهم في سجل الموردين المؤهلين :

Disclaimer:

تنويه:

Filling out the supplier pre-qualification form and submitting the required documents does not mean in any way that the applicant is qualified or accredited by the Procurement Department of Libya Africa Investment Portfolio.

تعبئة نموذج التأهيل المسبق للموردين و تقديم المستندات المطلوبة لايعني بأي حال من الأحوال أن مقدم الطلب مؤهل أو معتمد من قبل قسم المشتريات بالمحافظة ليبيا أفريقيا للإستثمار .

The applicant must fill out all the data required by this form, and any missing or unclear data loses the supplier's right to be registered in LAIP's supplier register. If data is not available for one of the items, write "the required data is not available" and it may not be left blank.

يجب على المقدم الطلب تعبئة كافة البيانات التي يتطلبها هذا النموذج و أي بيانات ناقصة أو غير واضحة تفقد المورد حقه في التسجيل في سجل الموردين الخاص بالمحافظة . إذا لم تتوفر البيانات لأحد العناصر ، اكتب "البيانات المطلوبة غير متوفرة " ولا يجوز تركها فارغة .

1) General Information

معلومات عامة :

Company Name : اسم الشركة :
Address : العنوان :
City / Region : المدينة :
Postal Code : الرمز البريدي :
Country : البلد :
Contact Person : اسم الشخص المفوض :
Phone Number : رقم الهاتف :
Email Address : البريد الإلكتروني :
Main business : نشاط الشركة الرئيسي :

2) Legal Registration Details :

تفاصيل التسجيل القانوني :

Company Classification : تصنيف الشركة :
License Number : رقم الترخيص :
Commercial Registry Number / رقم السجل التجاري / شهادة التسجيل :
Registration Certificate :

Supplier Pre-qualification Form

نموذج تأهيل مسبق للموردين



Place of Establishment : مكان التأسيس :

Date of Establishment : تاريخ التأسيس :

Legal Form of The Company : الشكل القانوني للشركة :

The Owner's Name : اسم مالك الشركة :

Name of the General Manager / Authorized Signatory on Behalf of the Company: اسم المدير العام / المفوض بالتوقيع نيابة عن الشركة :

3) Financial Information

معلومات مالية

Authorised Capital رأس المال المصرح به

Paid-up Capital رأس المال المدفوع

Subscriber (Shareholder) Details تفاصيل المساهمين

a. Name الاسم

b. Number of Shares التأسيس عدد الأسهم

c. Amount Contributed المبلغ المساهم

The aggregate estimated value of active contracts under execution: إجمالي القيمة التقديرية للعقود أو التوريدات النشطة تحت التنفيذ

4) Company Information

معلومات الشركة

هل يوجد هيكل تنظيمي للشركة؟ / Is there an organization structure for the company ?

No / لا

Yes (Please attach the organizational structure / نعم) (يرجى إرفاق الهيكل التنظيمي)

هل يوجد لدى الشركة قسم المبيعات / التسويق؟ / Does the company have a Sales/Marketing Department?

No / لا

Yes / نعم

5) Products – Services

السلع – الخدمات

Please describe the products or services your company offers

يرجى وصف المنتجات أو الخدمات التي تقدمها شركتك

.....
.....
.....
.....
.....
.....

Please list any relevant certifications your company holds

يرجى إدراج أي شهادات ذات صلة تحملها شركتك

.....
.....
.....
.....

Quality Assurance

ضبط الجودة

Does your company have a documented quality assurance program?

هل لدى شركتك برنامج لضمان الجودة؟

No / لا

Yes / نعم

If yes Please provide details

إذا كانت الإجابة بنعم يرجى تقديم تفاصيل

Does your company comply with industry standards and regulations?

هل تلتزم شركتك بمعايير ولوائح الصناعة في مجالك؟

No / لا

Yes / نعم

6) The most important ongoing or completed projects of the supplier (if applicable)

أهم المشاريع الجارية

Project Information

معلومات المشروع

Project Name

.....

اسم المشروع

Client

.....

العميل

Status

.....

الحالة

Ongoing / جاري تنفيذ

completed / مكتمل

Project Descriptio

وصف المشروع

.....

Supplier Pre-qualification Form

نموذج تأهيل مسبق للموردين



Value of The Contract قيمة العقد

Project Information معلومات المشروع

Project Name اسم المشروع

Client العميل

Status الحالة

ongoing / تنفيذ completed / مكتمل

Project Description وصف المشروع

.....

Value of The Contract قيمة العقد

Project Information معلومات المشروع

Project Name اسم المشروع

Client العميل

Status الحالة

ongoing / جاري تنفيذ completed / مكتمل

Project Description وصف المشروع

.....

Value of The Contract قيمة العقد

Project Information معلومات المشروع

Project Name اسم المشروع

Client العميل

Status الحالة

ongoing / جاري تنفيذ completed / مكتمل

Project Description وصف المشروع

.....

Value of The Contract قيمة العقد

Note : Evidence of the provision of these supplies/ services (Assignment, Contract Documents, Competency Certificate or Certificate of Completion) must be attached.

ملاحظة يجب إرفاق ما يثبت تقديم هذه التوريدات / الخدمة (التكاليف / وثائق / العقد / شهادة الكفاءة أو شهادة الإنجاز).

7) References (if applicable)

المراجع (إن وجدت)

- | | | |
|---|-------|---|
| 1. Company : | | اسم الشركة |
| Contact Information (Phone- Email) | | معلومات الاتصال (هاتف - بريد الإتصال): |
| 2. Company : | | اسم الشركة |
| Contact Information (Phone- Email) سلطان | | معلومات الاتصال (هاتف - بريد الكتروني) |

أنا ، الموقع أدناه ، أشهد بأن المعلومات المقدمة في النموذج التأهيل المسبق للموردين دقيقة وكاملة على حد علمي .

التوقيع / Signature

التاريخ / Date

Please attach the following documents / يرجى إرفاق المستندات التالية :

- 1) Memorandum of Association / عقد التأسيس
- 2) Company Bylaws / النظام الداخلي للشركة
- 3) Commercial Registry Certificate / شهادة السجل التجاري
- 4) Business License / رخصة تجارية
- 5) Tax Certificate / الشهادة الضريبية
- 6) Organizational structure / الهيكل التنظيمي
- 7) Contract Documents, Competency Certificate or Certificate of Completion for previous projects (If applicable) / وثائق العقد أو شهادة الكفاءة أو شهادة الإنجاز للمشاريع السابقة
- 8) A copy of the partnership certificate (If applicable) / نسخة من شهادة شراكة (إن وجدت)
- 9) Any additional documents that the form submitter considers necessary for their qualification / أي مستندات إضافية يرى مقدم النموذج أنها ضرورية لتأهيله